28 (221)

А. Чоробаев

Тайлак баатыр

инв № 28 (221)

(225)

22

А. Чоробаев

Тайлак баатыр

Институт языка, литературы и истории
Отдел рукописей
Инв № 28
90 стр. 1981 г
Кир. ФАН СССР гор. Фрунзе

Институт языка, литературы и истории
Отдел рукописей
Инв. № 221
90 стр.
Кир. ФАН СССР гор. Фрунзе

Тетрадь

№ 27

НИИКЯЛ
Рукопись № 143
31/III 1941 г.

II Тетрадь

2- болум (аягы)

Мазмуну.

Тайлак баатыр.

Бети.

1. Казак Эдиге торонун келиши — 1-32.
2. Тайлактын өлүмү — 33-46
3. Тайлак өлгөндөгү эл кошокторунан. — 47-50.
4. Кокон ханы 2-келиши Тайлактан кийин багынтып алганы. — 51-65.
5. Кийинки Алибектин аңгемеси. — 66-90.

1941-жыл.

(латын алфавитинде).

Qazaq Ediƶe torɵnyn keliçi

(poemadan).

...Qoqonduq menen doolaşьp,
Qataj da qarap ƶoolaşьp,
Qarьşqьrdь syrdy dep,
Qançalьq uşul tyrdyy kep,
Sarь-Arqada san qazaq.
Kɵkçɵ tooda kɵp qazaq.
Orol, otьr ƶerdegen
Uçu-tybu bek qazaq
Yşɵnçɵ ƶurtun bijlegen
Oolьqqanda sьjlogɵn,
Er Ediƶe torɵsy,
Er kim ceçip ijbegen.
Tyrkystonda turqan,
Bytyn qazaq uluqu,
Ediƶeni kɵnyşkɵn,
Qoqondo xandan qaçьp
Qazaqtan kɵp qol çibergen
Tajlaqa tarapçьlьqь,
Xan, Ediƶe dos bolup.
Ezilip kɵŋyl qoş bolup

Институт языка, литературы и истории ... ФАН СССР
Инв № 28
20 сент. 1981 г.

НИИКЯЛ
Рукопись № 143
21/... 198_ г.

Qьrƣьzdardь qьrƣan dep,
Qijamattaj qьlƣan dep,
Oturƣan ordun ketmen dep,
Otqo çaqqan unƣun dep
Ьrƣadaƣь Tajlaqtan,
Ьraptan qunun qunƣun dep,
Kьjrestik dos bolup,
Antь, şertke turuş dep,
Taqqa mingen baaşasь,
Bьxa qanca mal berip,
Altьn, kymyş zar berip,
Manattan qanca ton berip,
Aq teŋgeden som berip,
Qazanalьm badoşa,
Ijabastan mol berip,
Ьrƣalaqtan ala too,
Ьjlanaşь beken dep
Altь şyz ~~[illegible]~~ murzap çeçildi,
Alam kelbejt eken dep:
— Çerdin boju bilesiŋ
(I) Çezden kelduŋ torosuŋ
Alaşьŋ altь san bolup
Askeriŋ arbьn çonosuŋ

(I) Toluq çaraqtьn baatьr.

Doŋun toro Edige,
Ьjtqanьma konosuŋ
Alьp kelsiŋ Tajlaqtь,
Qazanamdь bolosuŋ,
Qara çaşьn seniki
Qarmap tiriy alьp kel.
Qalьŋ ~~[illegible]~~ eldin barьna,
Qazan tyndy salap kel.
Bojunda bolso alƣanь,
Qancarlar icin çarap kel.
Tuqum qurut qьlap kel.
Tunu qandap qьrap kel.
Carbasьn caap ajdap kel.
Cabaldarьn çajlap kel.
Baatьrlarьn bajlap kel.
Soottuusun somdop kel.
Cocmorlussun ojdop kel.
Qalqьn bytyn aralap,
Qarьşqorca çojlop kel:
Qьz-kelinin encikter,
Qьzьmьnda tijlop kel
Bul işime çarasaŋ,
Eldi saƣa kor berem.

Aqmecit menen Taşkendi,
Encige basьp ötkeren,
Sьr dajranan öjyzyp,
Çersinip al Çan dosum.
Taşkendegi Çurtumdь,
Üsinip al Çan dosum.
Degeninde turalь,
Er Edige qozƣolьp,
Sandap çatqan qazaqtьn,
Balan degen çoq bolьp
Çajlanьp on miŋ keminde
Çaldьrƣan kişe belinde
Bьndan-mьndan qьralьp
Çьmkent, Sajram çerinde
Dyjym boldь çarьsь
(I) Çьnqьran ajь çeninde.
Attьbrazƣa toltьrьp,
Öjgajlaƣan qazaqь,
Tyrnogьn çerin çarsьtap,
Qьrmьzga otty arabь,
Tymon qoşun dumldap
Tyr kotora tolqunƣan,
Dybyrtynan qozƣolьp

Çerdin çyzy solqьƣan
Qarьƣa uçqusuz çol bolьp
Qalьŋ qazaq qol bolьp,
Talastaƣь qьrƣьzdan,
Talanƣanь çor bolьp,
Qanca maldar soјulьp,
Qatьn bala qor bolьp,
Qutьn menen sarьndan,
Qurama çurttьn barьnan
Aqьrattь bylyntyp,
Qolьndaƣь malьnan.
Keregesin qьjrattь,
Kelin, qьzьn ьjlattь
Tyndygyn çerge tyşyrdy.
Tobogolor yzyldy.
Qьrcoolorьn qьrqьldь.
Qьjnalьp elder turqьldь.
Asmanƣa kylyn sapьrdь
Saldь zaman aqьrdь.
Tamtьƣan turptaj çьƣarьp
Talap aldьp baqьrdь.
Torosy bujrug qьlƣansoŋ,
Qozƣolboj qoşun çatьrь